

HELLO EVERYONE,

THE FOLLOWING IS THE ENGLISH TRANSLATION FOR THE MONTHLY REPORT FROM LA BRISA, LEON FOR THE MONTH OF AUGUST 2011. IT IS AS FOLLOWS:

Report of the month of August:

Church of Christ in La Brisa, Leon, Nicaragua

Preacher: Sidar Enrique Pérez Telephone 8480 – 2805

Brother David:

My hope in the Lord is that you be found well in health along with your beautiful family and receive greetings from all the brethren.

Brother David, we hope that the Lord will open doors for you and he will fill you of many blessings.

NEWS:

Brother David, in this month we carry out the days of the seminar on the 17th and 18th of August, this seminar was given by Brother Antonio Granera for the purpose of preparing the men of the congregation for the service of the Lord, also we have finished painting the temple (Church bldg).

Sermons given on Sundays:

SERMON.....DATE.....By Whom life after the death

The called to the wedding.....Sunday August 7th.....Brother Sotero Guido.

In Search of Strength..... Sunday August 14th.....Brother Oscar Olives

The Unity of the Body of Christ....Sunday August 21th....Brother Sidar Pérez

In Search of Salvation.....Sunday 28th.....Brother Antonio Granera

The days of week

Day..... Hour.....Lesson

Tuesday.....5 to 6 p.m.....Men's Class

Wednesday.....5 to 6 p.m.....Various themes

Friday..... 5 to 6 p.m.....Home Bible Studies

Saturday..... 5 to 6 p.m..... Home Meetings of prayer

Entries of Contribution:

Day.....Date.....Amount

Sunday..... August 7th.....C\$ 211,00

Sunday.....August 14th.....C\$ 100,00

Sunday.....August 21th.....C\$ 169,00

Sunday..... August 28th.....C\$ 285,00

Expenses of Contribution:

Date.....Quantity.....Reason

August 6th.....C\$ 100,00.....Benevolence

August 24th.....C\$ 300,00.....Purchase of furniture for church

Brother David, I received the \$ 50,00 (fifty dollars) thank you for helping us and may God bless you for making possible for us to be able to work for the Lord.

Blessings brother David and we expect to see you soon.

THE SPANISH VERSION IS AS FOLLOWS:

Informe del mes de agosto:

Iglesia de Cristo en las Brisas León, Nicaragua

Predicador Sidar Enrique Pérez

Teléfono 8480 – 2805

Hermano David:

Deseo en el Señor que usted se encuentre bien de salud junto a su hermosa familia y reciba saludos de todos los hermanos.

Hermano David deseamos que el Señor le abra puertas y lo colme de muchas bendiciones.

NOTICIAS

Hermano David en este mes realizamos los días de seminario los días 17 y 18 de Agosto, este seminario fue impartido por el Hermano Antonio Granera con el propósito de preparar a los hermanos varones para el servicio del Señor, también hemos terminado de pintar el templo.

Temas expuestos los días domingos:

TEMA
DÍA Y FECHA
EXPUESTA POR
La vida después de la muerte
Los llamados a la boda
Domingo 7 de Agosto
Hno. Sotero Guido
En busca de fortalezas
Domingo 14 de Agosto
Hno. Oscar Olivas
La unidad del cuerpo de Cristo
Domingo 21 de Agosto
Hno. Sidar Pérez
En busca de salvación
Domingo 28 de Agosto
Hno. Antonio Granera

Los días de semana

Día
Hora
Tema
Martes
5 a 6 p.m.
Clases de Varones
Miércoles
5 a 6 p.m.
Temas variados
Viernes
5 a 6 p.m.
Cultos de Hogar
Sábado
5 a 6 p.m.
Reunión de oración

Entrada de Ofrenda:

Día
Fecha
Cantidad
Domingo
7 de agosto 2011
C\$ 211.00
Domingo
14 de agosto 2011
C\$ 100.00
Domingo
21 de agosto 2011
C\$ 169.00

Domingo
28 de agosto 2011
C\$ 285.00

Salida de ofrenda.

Fecha de salida
Cantidad
Concepto
6 de agosto 2011
C\$ 100.00
Benevolencia
24 de agosto 2011
C\$ 300.00
Compra de mueble para iglesia

Hermano David recibí los \$ 50.00 (cincuenta dólares) gracias por ayudarnos y que Dios le bendiga por hacer posible que nosotros podamos trabajar para el señor.

Bendiciones hermano David y esperamos verle pronto.